737901-2026 - Konkurrencevilkår

Tyskland – Arbejder i forbindelse med vand- og kloakrørledninger – Straßenbahnlinie Frauenland /Hubland - Vorabmaßnahme
OJ S 207/2026 26/10/2026
Udbuds- eller koncessionsbekendtgørelse – standardordningen
Bygge- og anlægsarbejder

1. Køber

1.1. Køber

Officielt navn: Würzburger Straßenbahn GmbH
E-mail: Christina.Zimmeck@wvv.de
Køberens retlige status: Offentlig virksomhed
Den ordregivende enheds aktiviteter: Bytransport med jernbane, sporvogn, trolleybus eller bus

2. Procedure

2.1. Procedure

Titel: Straßenbahnlinie Frauenland/Hubland - Vorabmaßnahme
Beskrivelse: Kanal- und Spartenverlegung im Frauenland - Abschnitt 1
Identifikator for proceduren: 21db6ee6-f18a-4371-b74f-e5195822c893
Intern ID: 2026B01
Udbudsprocedure: Offentligt udbud
Proceduren er en hasteprocedure: nej

2.1.1. Formål

Kontraktens hovedformål: Bygge- og anlægsarbejder
Primær klassifikation (cpv): 45231300 Arbejder i forbindelse med vand- og kloakrørledninger
Supplerende klassifikation (cpv): 45231221 Anlægsarbejde: hovedledninger til gasforsyning, 45232411 Anlægsarbejde: spildevandsledninger, 45233120 Anlæg af vej

2.1.2. Udførelsessted

Postadresse: Haugerring 5
By: Würzburg
Postnummer: 97070
Landsdel (NUTS): Würzburg, Kreisfreie Stadt (DE263)
Land: Tyskland

2.1.4. Generelle oplysninger

Yderligere oplysninger: Die gesamte Kommunikation während des Vergabeverfahrens wird ausschließlich über die Vergabeplattform geführt. Um Bieterfragen zu stellen, Bieterinformationen zu erhalten und ein elektronisches Angebot abgeben zu können ist eine Registrierung auf der Vergabeplattform erforderlich. Es ist zu beachten, dass die Kommunikation auch nach Ablauf der Angebotsfrist z.B. zum Zwecke der Nachforderung von Unterlagen, der Aufklärung etc. ausschließlich über die Vergabeplattform geführt wird. Da in diesem Zusammenhang Fristen gesetzt werden können, die im Falle der Nichteinhaltung den Ausschluss bedingen, obliegt es dem Bieter, sich stets tagesaktuell darüber zu informieren, ob entsprechende Mitteilungen auf der Vergabeplattform hinterlegt sind. Dies umfasst auch die Prüfung von SPAM-Mail-Ordnern. Die Versäumung derart bekanntgegebener Fristen geht zu

Lasten des Bieters. Bieterfragen werden nur beantwortet, wenn diese innerhalb der in der Bekanntmachung genannten Frist für die Anforderung zusätzlicher Informationen eingehen. Ergänzende Bestimmung zur Preisaufklärung (Formblatt 223): Abweichend von den Standardregelungen des VHB ist das Formblatt 223 (Aufgliederung der Einheitspreise) für sämtliche Leistungspositionen des Leistungsverzeichnisses vollständig ausgefüllt einzureichen. Eine Beschränkung auf einzelne Positionen oder Titel erfolgt nicht. Das vollständig ausgefüllte Formblatt 223 ist auf gesondertes Verlangen der Vergabestelle innerhalb von 6 Kalendertagen nach Aufforderung vorzulegen.
Retsgrundlag:
Direktiv 2014/25/EU
sektvo -
Gældende lovgivning på tværs af grænserne: n.n.

2.1.6. Udelukkelsesgrunde

Kilder til grundlag for udelukkelse: Bekendtgørelse
Tilsidesættelse af forpligtelser i henhold til rent nationale udelukkelsesgrunde: Gemäß Formblatt 101: Es dürfen keine Ausschlussgründe nach §§ 123,124 GWB vorliegen. Von der Wertung ausgeschlossen werden Angebote von Unternehmen, die die Eignungskriterien nicht erfüllen, und 1. Angebote, die nicht form- oder fristgerecht eingegangen sind, es sei denn, der Bieter hat dies nicht zu vertreten, 2. Angebote, die nicht die geforderten oder nachgeforderten Unterlagen enthalten, 3. Angebote, in denen Änderungen des Bieters an seinen Eintragungen nicht zweifelsfrei sind, 4. Angebote, bei denen Änderungen oder Ergänzungen an den Vergabeunterlagen vorgenommen worden sind, 5. Angebote, die nicht die erforderlichen Preisangaben enthalten, es sei denn, es handelt sich um unwesentliche Einzelpositionen, deren Einzelpreise den Gesamtpreis nicht verändern oder die Wertungsreihenfolge und den Wettbewerb nicht beeinträchtigen, oder 6. nicht zugelassene Nebenangebote.

5. Delkontrakt

5.1. Delkontrakt: LOT-0001

Titel: Straßenbahnlinie Frauenland/Hubland - Vorabmaßnahme
Beskrivelse: Kanal- und Spartenverlegung im Frauenland - Abschnitt 1
Intern ID: 2026B01

5.1.1. Formål

Kontraktens hovedformål: Bygge- og anlægsarbejder
Primær klassifikation (cpv): 45231300 Arbejder i forbindelse med vand- og kloakrørledninger
Supplerende klassifikation (cpv): 45231221 Anlægsarbejde: hovedledninger til gasforsyning, 45232411 Anlægsarbejde: spildevandsledninger, 45233120 Anlæg af vej

5.1.2. Udførelsessted

Postadresse: Haugerring 5
By: Würzburg
Postnummer: 97070
Landsdel (NUTS): Würzburg, Kreisfreie Stadt (DE263)
Land: Tyskland
Yderligere oplysninger: n.n.

5.1.3. Anslået varighed

Startdato: 01/02/2027
Varigheds slutdato: 12/11/2027

5.1.4. Fornyelse

Højeste antal fornyelser: 0

5.1.6. Generelle oplysninger

Reserveret deltagelse:

Deltagelse uden forbehold.

Navnene på og de faglige kvalifikationer for det personale, der skal udføre kontrakten, skal angives: Ikke påkrævet

Udbuddet er omfattet af aftalen om offentlige udbud (GPA): nej

Dette udbud er også egnet for små og mellemstore virksomheder (SMV'er): nej

Yderligere oplysninger: Die Nachforderung von Erklärungen, Unterlagen und Nachweisen ist nicht ausgeschlossen.

5.1.7. Strategiske udbud

Formålet med strategiske udbud: Ingen strategiske udbud

5.1.9. Udvælgelseskriterier

Kilder til udvælgelseskriterier: Bekendtgørelse

Kriterium: Generel årlig omsætning

Beskrivelse af udvælgelseskriterium: Eigenerklärung über den Umsatz (netto) in den Jahren 2025, 2024 und 2023 im Bereich der zu vergebenden Leistungen und den Gesamtumsatz. Eintragung in Anlage 124. Nimmt der Bieter in Hinblick auf die Kriterien für die wirtschaftliche und finanzielle Leistungsfähigkeit im Rahmen einer Eignungsleihe die Kapazitäten anderer Unternehmen in Anspruch, müssen diese gemeinsam für die Auftragsausführung haften; die Haftungserklärung ist gleichzeitig mit der „Verpflichtungserklärung“ (Formblatt 236) abzugeben.

Kriterium: Tilmelding i et handelsregister

Beskrivelse af udvælgelseskriterium: Bieter geben über das mit dem Angebot abzugebende Formblatt 124 eine Eigenerklärung über die Eintragung in das Berufs- oder Handelsregister ab (gilt für Bieter, Mitglieder einer Bietergemeinschaft) ab.

Kriterium: Gennemsnitlig årlig arbejdsstyrke

Beskrivelse af udvælgelseskriterium: Erklärung über die durchschnittlichen Anzahl der Mitarbeitenden in den Jahren 2025, 2024 und 2023. Eintragung in Anlage 124.

Kriterium: Referencer på specificerede arbejder

Beskrivelse af udvælgelseskriterium: Jeder Bieter und jedes Mitglied einer Bietergemeinschaft müssen mit dem Angebot die nachfolgend aufgelisteten Eigenerklärungen zu Referenzen abgeben. Hierzu wird die Anlage 100, zur Verfügung gestellt. Für alle nachfolgend genannten Referenzen muss in der Anlage 100 ein Ansprechpartner des Referenzgebers für Rückfragen angegeben werden. Zudem muss dem Angebot für jede Referenz eine aussagekräftige Kurzbeschreibung beigefügt werden. Hinweis für Bewerbergemeinschaften und Bieter mit Nachunternehmern: Die Referenzanforderungen müssen von dem Unternehmen/Büro nachgewiesen werden, das im Falle der Zuschlagserteilung den betreffenden Bereich übernehmen soll. Das Gütezeichen Güteschutz Kanalbau AK 2 gemäß RAL-GZ 961 muss vorhanden sein. Ein zum Güteschutz Kanalbau äquivalenter Nachweis wird ebenfalls anerkannt. Eine Fremdüberwachung sowie die Vorlage eines unternehmensbezogenen Einzelnachweises werden ebenfalls anerkannt. Es müssen mindestens 3 Baureferenzen innerhalb der letzten fünf Jahre (Zeitraum ab dem 01.11.2021 bis zum Ende der Angebotsfrist dieses Verfahrens) über erbrachte und abgeschlossene Arbeiten nachgewiesen werden. Die

Referenzprojekte müssen in den wesentlichen Teilleistungen mit der hiesigen Ausschreibung vergleichbar sein. Dies erfordert den Nachweis von: • Kanalbauarbeiten im offenen Graben inklusive des erforderlichen Erdaushubs und Grabenverbaus, • dem Bau oder der Sanierung von Druckrohrleitungen (z. B. Gas-, Wasser- oder Fernwärmeleitungen), • der Wiederherstellung von Straßenoberflächen (Asphalt- und/oder Pflasterdecken) nach Leitungszonen- oder Kanalgrabenbau sowie • der Ausführung unter erschwerten Bedingungen (z. B. unter Aufrechterhaltung des fließenden Verkehrs, im innerstädtischen Bereich oder bei beengten Platzverhältnissen). Die geforderten Teilleistungen müssen nicht alle in einem einzigen Referenzprojekt vereint sein, sondern können aufgeteilt auf die verschiedenen eingereichten Referenzprojekte nachgewiesen werden.

Kriterium: Værktøj, anlæg eller teknisk udstyr
Beskrivelse af udvælgelseskriterium: Der Bieter muss erklären, dass er zur Ausführung der in dieser Ausschreibung beschrieben Leistung mindestens 4 Kolonnen zur Verfügung hat. Eine Kolonne setzt sich aus mindestens zwei Baufachwerker zusammen. Dies ist in Anlage 100 einzutragen.

Kriterium: Professionel risikoansvarsforsikring
Beskrivelse af udvælgelseskriterium: Eigenerklärung über das Bestehen einer Berufs- bzw. Betriebshaftpflichtversicherung mit einer Deckungssumme von mindestens 3 Mio. € für Personenschäden und mindestens 3 Mio. € für Sach- und Vermögensschäden, jeweils zweifach maximiert pro Jahr, oder Eigenerklärung, dass im Falle der Zuschlagserteilung eine Berufs- bzw. Betriebshaftpflichtversicherung mit einer Deckungssumme von mindestens 3 Mio. € für Personenschäden und mindestens 3 Mio. € für Sach- und Vermögensschäden, jeweils zweifach maximiert pro Jahr, vor Zuschlagserteilung abgeschlossen wird.

5.1.10. Tildelingskriterier

Kriterium:
Type: Pris
Beskrivelse: Einziges Zuschlagskriterium ist der Preis.
Kategori for tildelingskriteriet vægt: Vægtning (pointantal, præcis)
Tildelingskriterium talværdi: 100

5.1.11. Tilbudsdokumenter

Sprog, som udbudsdokumenterne er officielt tilgængelige på: tysk
Sprog, som udbudsdokumenterne (eller dele heraf) er uofficielt tilgængelige på: tysk
Adresse på udbudsdokumenterne: https://plattform.aumass.de/Veroeffentlichung/av284b32-eu
Ad hoc-kommunikationskanal:
URL: https://plattform.aumass.de/Veroeffentlichung/av284b32-eu

5.1.12. Tilbudsvilkår

Vilkår for indgivelse:
Elektronisk indgivelse: Påkrævet
Indgivelsesadresse: https://plattform.aumass.de/Veroeffentlichung/av284b32-eu
Sprog, som tilbud og ansøgninger om deltagelse kan indgives på: tysk
Elektronisk katalog: Ikke tilladt
Alternative tilbud: Ikke tilladt
Tilbudsgivere kan indgive mere end ét tilbud: Ikke tilladt
Beskrivelse af den finansielle garanti: Vertragserfüllungsbürgschaft in Höhe von 5%. Mängelgewährleistungsbürgschaft in Höhe von 3%.

Frist for modtagelse af tilbud: 24/11/2026 10:00:00 (UTC+01:00) centraleuropæisk tid, vesteuropæisk sommertid
Varighed, hvor tilbuddet skal forblive gyldigt: 60 Døgn
Oplysninger, der kan suppleres efter indgivelsesfristen er udløbet:
Køberen kan beslutte, at alle manglende tilbudsrelaterede dokumenter kan indsendes senere.
Yderligere oplysninger: Die Nachforderung von Erklärungen, Unterlagen und Nachweisen ist nicht ausgeschlossen.
Betingelser for kontraktens udførelse:
Udførelsen af kontrakten skal ske inden for rammerne af programmer for beskyttet beskæftigelse: Nej
Vilkår relateret til kontraktens udførelse: Gemäß Vertragsunterlagen.
Der kræves en fortrolighedsaftale: nej
Elektronisk fakturering: Påkrævet
Der vil blive anvendt elektronisk bestilling: ja
Der vil blive anvendt elektronisk betaling: ja
Oplysninger om finansiering og betaling: Bürgschaften.

5.1.15. Teknikker

Rammeaftale:
Ingen rammeaftale
Oplysninger om det dynamiske indkøbssystem:
Intet dynamisk indkøbssystem

5.1.16. Yderligere oplysninger, mægling og gennemgang

Organisation med ansvar for klager: Vergabekammer Nordbayern
Oplysninger om klagefrister: Informationen über die Überprüfungsfristen: Ein Nachprüfungsantrag ist unzulässig, soweit mehr als 15 Kalendertage nach Eingang der Mitteilung des Auftraggebers, einer Rüge nicht abhelfen zu wollen, vergangen sind (§ 160 Abs. 3 Satz 1 Nr. 4 GWB). Ein Nachprüfungsantrag ist zudem unzulässig, wenn der Zuschlag erfolgt ist, bevor die Vergabekammer den Auftraggeber über den Antrag auf Nachprüfung informiert hat (§§ 168 Abs. 2 Satz 1, 169 Abs. 1 GWB). Die Zuschlagserteilung ist möglich 15 Kalendertage nach Absendung der Bieterinformation nach §134 Abs. 1 GWB. Wird die Information auf elektronischem Weg oder per Fax versendet, verkürzt sich die Frist auf zehn Kalendertage (§ 134 Abs. 2 GWB). Die Frist beginnt am Tag nach der Absendung der Information durch den Auftraggeber; auf den Tag des Zugangs beim betroffenen Bieter und Bewerber kommt es nicht an. Die Zulässigkeit eines Nachprüfungsantrags setzt ferner voraus, dass die geltend gemachten Vergabeverstöße 10 Kalendertage nach Kenntnis gerügt wurden (§ 160 Abs. 3 Satz 1 Nr. 1 GWB). Verstöße gegen Vergabevorschriften, die aufgrund der Bekanntmachung erkennbar sind, müssen spätestens bis zum Ablauf der in der Bekanntmachung benannten Frist zur Bewerbung oder zur Angebotsabgabe gegenüber dem Auftraggeber gerügt werden (§ 160 Abs. 3 Satz 1 Nr. 2 GWB). Verstöße gegen Vergabevorschriften, die erst in den Vergabeunterlagen erkennbar sind, müssen spätestens bis zum Ablauf der Frist zur Bewerbung oder zur Angebotsabgabe gegenüber dem Auftraggeber gerügt werden (§ 160 Abs. 3 Satz 1 Nr. 3 GWB).
Organisation, der leverer supplerende oplysninger om udbudsproceduren: Würzburger Straßenbahn GmbH
Organisation, der sikrer adgang til udbudsdokumenterne offline: Würzburger Straßenbahn GmbH
Organisation, der leverer yderligere oplysninger om klageprocedurerne: Würzburger Straßenbahn GmbH

Organisation, der modtager ansøgninger om deltagelse: Würzburger Straßenbahn GmbH
Organisation, der behandler tilbud: Würzburger Straßenbahn GmbH

8. Organisationer

8.1. ORG-0001

Officielt navn: Würzburger Straßenbahn GmbH
Registreringsnummer: 0931361282
Postadresse: Haugerring 5
By: Würzburg
Postnummer: 97070
Landsdel (NUTS): Würzburg, Kreisfreie Stadt (DE263)
Land: Tyskland
E-mail: Christina.Zimmeck@wvv.de
Telefon: 0931361282
Internetadresse: www.wvv.de
Køberprofil: https://plattform.aumass.de/Veroeffentlichung/av284b32-eu
Denne organisations roller:
Køber
Organisation, der leverer supplerende oplysninger om udbudsproceduren
Organisation, der sikrer adgang til udbudsdokumenterne offline
Organisation, der modtager ansøgninger om deltagelse
Organisation, der behandler tilbud
Organisation, der leverer yderligere oplysninger om klageprocedurerne

8.1. ORG-0002

Officielt navn: Vergabekammer Nordbayern
Registreringsnummer: 0981 53-1277
Postadresse: Promenade 27
By: Ansbach
Postnummer: 91522
Landsdel (NUTS): Ansbach, Kreisfreie Stadt (DE251)
Land: Tyskland
E-mail: vergabekammer.nordbayern@reg-mfr.bayern.de
Telefon: 0981531277
Denne organisations roller:
Organisation med ansvar for klager

8.1. ORG-0003

Officielt navn: Datenservice Öffentlicher Einkauf (in Verantwortung des Beschaffungsamts des BMI)
Registreringsnummer: 0204:994-DOEVD-83
By: Bonn
Postnummer: 53119
Landsdel (NUTS): Bonn, Kreisfreie Stadt (DEA22)
Land: Tyskland
E-mail: noreply.esender_hub@bescha.bund.de
Telefon: +49228996100
Denne organisations roller:
TED eSender

Oplysninger om bekendtgørelsen

Bekendtgørelsens ID: d93fd692-367a-4c95-85c6-ebb507d3e6e1 - 01
Formulartype: Konkurrencevilkår
Bekendtgørelsestype: Udbuds- eller koncessionsbekendtgørelse – standardordningen
Bekendtgørelsesundertype: 17
Afsendelsesdato for bekendtgørelsen: 23/10/2026 14:54:43 (UTC+02:00) østeuropæisk tid, centraleuropæisk sommertid
Bekendtgørelsens officielle sprog: tysk
Bekendtgørelsesnummer: 737901-2026
EUT-S-nummer: 207/2026
Offentliggørelsesdato: 26/10/2026